



なのはな

JA MAGAZINE NANOHANA

Vol.316

12・1月

合併号

2025年12月
2026年1月

2026は午年!!



特集

撮影地・喜入地区 中山利之さん所有のポニー2頭

謹賀新年 午年生まれ年男特集!

— 03

HPIは
こちら
から!



Youtube
はこちら
から!



公式LINE
はこちら
から!



謹んで新春のお慶びを申し上げます



代表理事組合長
福吉 秀一



管理・経済担当常務
中川路 慎



信用・共済担当常務
濱崎 正人



常勤監事
窪田 茂穂

新年あけましておめでとうございます。
組合員・地域住民の皆さまにおかれましては、ご家族お揃いで健やかに新年をお迎えのことと、心よりお慶び申し上げます。日頃よりJAいぶすきの事業運営に対し、格別のご理解とご協力を賜り、厚く御礼申し上げます。

昨年を振り返りますと、私たちの暮らしや農業を取り巻く環境は、ますます変化のスピードを増し、予測の難しい時代となつてまいりました。全国的に見ても、夏の記録的な猛暑や8月の鹿児島県内を襲った豪雨など、気候変動の影響が一段と顕著になった一年でした。自然災害のたびに、日々の備えや地域のつながりの大切さを改めて実感された方も多かったのではないのでしょうか。被災された地域の皆さまには、心よりお見舞い申し上げますとともに、一日も早い復旧をお祈り申し上げます。

また、世界情勢に目を向けますと、ウクライナ情勢や中東、東アジアにおける地政学的リスクの高まりに加え、米国大統領による関税強化や円安の進行が、世界経済に大きな影響を与えています。特に農業分野では、肥料・飼料・燃料などの輸入資材の価格上昇や、関税障壁による市場アクセスの制限が懸念されています。これらの要因によって農業経営の不安定化が進む中、皆さまが知恵と工夫を凝らし、地域農業を守り続けてくださっていることに、改めて感謝申し上げます。

さらに、世界経済は依然として不透明な状況が続いています。主要国の金融政策や為替の変動、エネルギー資源の供給不安などが、私たちの暮らしや農業経営に直接的な影響を及ぼしています。国際社会では、気候変動対策や食料安全保障の強化が重要な課題となっており、日本でもその対応が急務となっています。

農業を取り巻く情勢は依然として厳しい状況にありますが、昨年は「改正食料・農業・農村基本法」が成立し、食料保障の確立や生産基盤の維持・強化に向けた取り組みが本格化しています。JAグループも「組合員・地域とともに食と農を支える協同の力」をスローガンに、食料安全保障への貢献や次世代の担い手支援、農業所得増大、地域コミュニティの維持に取り組んでまいります。

JAいぶすきを取り巻く情勢も大きく変化しています。気候変動や国際情勢の影響によるコスト増加、労働力不足、農業従事者の高齢化など、さまざまな課題が山積しています。こうした中でも、スマート農業やICT技術の導入、地域資源を活かした新たな取り組みが普及し、持続可能な農業の実現に向けて一歩ずつ前進しています。今後も、地域の皆さまとともに知恵を出し合い、安心して農業に取り組める環境づくり、そして地域の活力ある未来づくりに努めてまいります。

更に、当JAでも組合員の負託に応えるべく、第12次中期3カ年計画において「組合員（農業者）の収入拡大・コスト抑制対策」「組合員の結集力強化戦略の実践」「JAの経営基盤確立」を策定したことから、着実に遂行して参ります。今後とも、組合員・利用者に信頼され愛されるJAを目指し、安定的な事業運営と健全な経営に努めてまいりますので、皆さまのご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

結びに、組合員・地域住民の皆さまのご健勝とご多幸をご祈念申し上げ、年頭のごあいさつとさせていただきます。

本年も宜しく
お願い致します

【理事】

飯屋崎義弘
島崎 一幸
高崎 知一
水迫 智弘
田中 喜巳
岡元 和人
西元 弘行
福里 彰
東川 勝広
迫中 誠一
伊瀬知省一
満永 郁郎
雪丸あゆみ
永吉ゆりか
蓮子さゆり

【監事】

石坂 照義
柊山 俊孝
下川 良二
濱蘭 徹
前畠 修一
新保 健一





1966年

指宿地区
野菜農家

うしろざこ
後追

たかし
考 さん

Q 2025 年はどのような1年でしたか？

A 雨が続き、作業できる時間が少なくなった年でした。作業に入れなかった分、24年度産のスナップエンドウ収穫が遅れ、夏のオクラ作業にも影響がでてしまい、25年度産冬作のスナップエンドウ作付面積が例年よりも、かなり少なくなっていました。天候は毎年変わり、年々大変なことが増えていきますので、冬作についての課題を見つけれられた年でもあったと思います。

Q 2026 年はどのような年にしたいですか？

A 24 年度からオクラのIPM(総合的病害虫・雑草管理)栽培に取り組んでいます。今後も技術を学び、栽培をどんどん進めたいです。豆類も今年の反省を糧にして、課題解決につながるよう取り組みたいです。農業は体力が必要な仕事です。2026年で60歳を迎えますが、健康面に十分に気を付けて、これからも農業を続けていけるよう頑張りたいです。



1978年

頼娃地区
米・野菜農家

たのうえ

ひんや

田之上 晋哉 さん

Q 2025 年はどのような1年でしたか？

A 就農して4年目になります。面積10ヘクタールに増え、だんだん機械なども揃い、思うように仕事ができるようになってきたと感じた年でした。達成したい目標にはまだ遠いですが、そのための形作りができてきたのではと思います。

Q 2026 年はどのような年にしたいですか？

A 26年には機械や設備が整う計画ですので、仕事もこれまで以上にスムーズにできるように努めたいです。また、米についても共販に加えて、今後は個人販売に関しても勉強して取り組んでいきたいと考えています。



1990年

山川地区
野菜農家

ながた

まさひろ

永田 昌大 さん

Q 2025 年はどのような1年でしたか？

A 6月の大雨でカボチャの収量が減ったことや、夏の厳しい暑さと雨の少なさに加え、秋の作物植え付け後に害虫が発生したことによる防除など、大変なことがたくさんありました。大変な年でしたが、周りの農家の皆さんのおかげで、安定した収量で栽培を続けることができていると改めて感じた年でした。

Q 2026 年はどのような年にしたいですか？

A 農業に携わるようになって約15年になります。これからも安心安全な農産物出荷を続けられるよう、栽培技術をより向上できるよう頑張りたいです。また、年男として今まで以上に楽しんで仕事を続け、プライベートもさらに充実したものにしたいです。あとは事故や体調管理にも注意して健康に過ごせるようにしたいと思います。



エンドウ類栽培始まる！

J A管内では、夏頃に作付けしたエンドウ類の管理作業が続いています。

J A山川えんどう部会の西山昭二部会長は畑に入り、実エンドウ「まめこぞう」の芽かき作業を行いました。

西山部会長は令和7年度産スナップエンドウを面積216アール、28トン、実エンドウ面積30アール、3.9トンの出荷を見込んでいます。

同部会は山川地区でスナップエンドウの面積4,335アール、出荷量563トン、実エンドウは929アール、120トン出荷する計画です。スナップエンドウは10月下旬、実エンドウは11月中旬から出荷が始まりました。

同地区の7年度産エンドウ類は8月下旬からは種が始まりましたが、高温・乾燥を避けるため、は種時期を遅らせて、9月中旬から10月上旬にかけて作付しました。生育初期はハスモンヨトウやコウガイモカビ病が発生しましたが、生産者が管理防除に努め、生育は順調に進んでいます。

同部会の西山部会長は「スナップエンドウ、実エンドウは指宿を代表する品目の一つ。ブランド評価を高め、単価を維持するためにも部会一丸となって品質の向上、病害虫の防除に取り組んでいきたい。」と話しました。



実エンドウ「まめこぞう」の芽かき作業を行う西山部会長



JA いぶすき女性部は11月11日、JA 中部支所でJA 種子屋久女性部と交流会を開きました。JA 女性部員やJA 職員含め32人が参加しました。

お茶入れ教室では、知覧茶とJA いぶすき女性部手作りのお菓子を味わいながら女性部員で交流しました。永吉ゆりかJA いぶすき女性部長と、里信子JA 種子屋久女性部副部長が、それぞれ活動について写真を見ながら発表しました。また、いぶすき女性部が手作り帽子「さっとカブリーナ」を贈呈しました。

永吉部長はあいさつで「地域の将来を考えながら、良いことや大変なことを話し合うことができ、貴重な時間を過ごせた。色々な交流を通し、これからの活動に役立てたい。」と話しました。



手作りの帽子「さっとカブリーナ」を贈呈！

知覧茶と手作りお菓子で交流！

JA 女性部視察受入



収穫体験で農を学ぶ 開聞小アグリスクール

JA は10月14日、指宿市立開聞小学校でアグリスクールを開き、同小学校の3年生24人が参加しました。6月に児童たちがサツマイモ(べにまさり)を植え付けた約2アールの畑から、約200キログラムを収穫しました。

同校のアグリスクールは、生産者とJA 役職員で構成する支所ふれあい委員会が毎年開いています。体験を通し、農業を学び、農業の楽しさや魅力を感じてもらうことが目的です。地元生産者や保護者、JA 職員も参加し児童と一緒に収穫しながら、農業の楽しさを伝えました。

収穫したサツマイモは児童が自宅に持ち帰るほか、11月に「総合的な学習」で行った調理体験での使用や、バザーへ出品も計画しています。

参加した児童は「大きいイモがとれた」「土が固くて掘るのが大変」「周りの土から掘るときれいに掘れた」とそれぞれ話しました。

サツマイモを栽培管理した、JA 野菜部会協議会開聞野菜部会の松澤敏秀部会長は児童へ「児童の皆さんがサツマイモの収穫体験を通して食物に対する感謝の気持ちを学んでくれると嬉しい。」と話しました。

サツマイモを栽培管理した、JA 野菜部会協議会開聞野菜部会の松澤敏秀部会長は児童へ「児童の皆さんがサツマイモの収穫体験を通して食物に対する感謝の気持ちを学んでくれると嬉しい。」と話しました。



熊本・長崎へ企画旅行!

11月20から21日の2日間、農協利用者年金友の会は熊本・長崎方面に企画旅行を実施しました。同会員24人が参加しました。

1日目の熊本港からフェリーで島原港に渡り、昼食後は島原城や長崎歴史文化博物館等を見学しました。長崎市内の観光も楽しみ、宿泊先の矢太樓で温泉と夕食を満喫しました。

2日目は長崎カステラランドで買い物を楽しんだ後、貸し切り列車「しまてつかフェトレイン」に乗りしました。



しまてつかフェトレインに乗り!



島原城で記念撮影

参加者からは「楽しい思い出ができた」「久しぶりの旅行でリフレッシュできた」「新しい友人ができてうれしい」との感想がありました。

いぶすき農協利用者年金友の会 グラウンドゴルフ大会

JAいぶすきは10月10日、指宿市の「ふれあいプラザなのはな館」で第27回いぶすき農協利用者年金友の会グラウンドゴルフ大会を開きました。



参加者は晴天のなか、それぞれ思い思いに磨き上げたプレーを披露しました。

同会の唐仁原浩一会長はあいさつで「日頃の練習の成果を発揮し、優勝を目指して頑張してほしい。体調には気を付けて、元気にプレーしましょう。」と話しました。

上位4チームは11月26日の県大会へ出場しました。

結果は以下の通りです。

優勝 ワンドリーム(開間地区)
準優勝 徳光1組(山川地区)
第3位 山川フレンド(山川地区)
第4位 つばめ(指宿地区)

普通期米を検査!

JAいぶすきは10月29日、鹿児島市喜入町のJA米乾燥場で、令和7年度産「ヒノヒカリ」普通期米の品質検査を行いました。喜入地区の生産者12人が出荷した普通期米234袋の約7トンを丁寧に検査し、粒揃いや色、病害虫の発生を調べて格付けしました。

7年産普通期米は、例年より1週間早い6月15日から植付が始まりましたが、9月下旬の天候で収穫は遅れ、9月30日から本番を迎えました。

JA東部ブロック本部農産課の太木宮農指導員は「今年は台風の被害が無く、生育は順調に進んだ。高温や大雨による変色や害虫のカメムシ被害などが影響したが、2等米は無かった。また、試験栽培した『あきの舞』は品質・収量ともに良く、今後生産者に紹介したい。」と話しました。



丁寧に検査しました

個人女性の部で1位に輝く 第12回 年金友の会ゴルフ大会

JAバンク鹿児島は10月9日、霧島市の溝辺カントリークラブで第12回年金友の会ゴルフ大会を開きました。JAいぶすきから出場した池亀ふくえさんが、個人女性1位に輝きました。

大会には県内のJA年金友の会から40チーム160人が参加しました。

池亀さんは「楽しくプレーできたことが結果につながったと思う。来年も参加できるように頑張り、プレーを磨きたい。」と話しました。



個人女性1位を獲得した池亀さん





ピーマン収穫に励む馬場部会長

||||||| ピーマン収穫スタート！

J A管内のえい地区で10月14日からピーマン収穫が始まりました。JAえいピーマン部会の馬場寛秀部会長は早朝からハウスに入り、実ったピーマンを収穫しました。

馬場部会長は令和7年度産ピーマンを面積33・5アールに植え付けました。同部会では生産者5人で面積約0・9ヘクタール、約100トン出荷を計画しています。出荷は5月まで続く見込みです。

同部会は7年度産からJA南さつま加世田ピーマン部会と連携して共同出荷をはじめ、10月10日には出発式が開かれました。加世田部会の選果機を活用・出荷することで業務効率化と農産物輸送のコスト低減を図るとともに、有利販売が期待されています。

同部会の馬場部会長は「ピーマンは定植から約1カ月で収穫できる。病害虫の被害も少なく、生育は順調だ。高品質なピーマンを出荷し、産地の安定化に努めたい。」と意気込みました。



カボチャの生育状況を確認する田畑部会長

||||||| かぼちゃ生育中！ JA山川かぼちゃ部会

J A管内の山川地区では、令和7年度産抑制力ポチャが順調に生育しています。12月頃から432トンの出荷を予定しています。同地区では9月上旬から播種・定植作業を始め、部会員115人が約48ヘクタールで作付しました。

JA山川かぼちゃ部会の田畑正一部会長は110アールで栽培しています。畑に入り、病害虫の有無や生育状況を確認しました。「順調に生育しているが、収穫まで気を抜けない。昨年は病虫害が比較的多かったので、今年は適期防除に努めてほしい。」と話しました。

部会では、葉や実を食害するウリノメイガやヨトウムシの発生と対策方法などの情報を共有しています。注意点として、日焼け対策用テープや新聞紙などを使う前に防除を徹底するよう知らせ、対策に努めています。



畜魂碑の前で冥福を祈る上久保会長

||||||| 家畜の冥福祈る JAいぶすき畜魂祭

J Aは10月21日、指宿市開間の指宿中央家畜市場で令和7年度畜魂祭を開きました。JA畜産部会員とJA職員や関係機関の約100人が参加しました。家畜・家禽に対する日頃の感謝と鎮魂の意をこめ、畜魂碑の前で祈事をを行いました。

同日の研修会では6年度の畜産功労者が表彰されました。また、県経済連が畜産の情勢報告をしたほか、県厚生連病院の田中杏奈保健師と、県中央会営農サポートセンターの桐原章主幹を講師に招き、心をリラックスさせ、睡眠をとりやすくする心と体の健康の保ち方や、農業での外国人材の活用についてそれぞれ講話しました。

JA肉用牛部会協議会の上久保光会長は「畜産農家をめぐる情勢は多くの課題に直面している。経営の安定や技術向上に向けて、安定した経営を続けられるよう研修で学んだことを生かしてほしい。」

JA中川路常務は「北海道で開催される第13回全共に向けて、鹿児島県が日本一を獲得できるよう、より関係者一丸となって取組んでいこう。」と呼そそれぞれ話しました。



お茶の飲み比べ体験を行いました！

視察は指宿商業高校生徒が活動するICP（いぶすき茶いっぺプロジェクト）の一環です。同プロジェクトは、指宿市各所で観光客に向けてお茶やお菓子を振る舞う活動などを続け、南薩の魅力をおもてなしとともにPRしてきました。今後は生活協同組合コープがごしまとのコラボレーションで商品開発に取り組む計画です。

生徒代表は「見学を通して、観光にきたお客さんに振舞っているお茶への理解が深まった。今後はもっと緑茶のすばらしさを知ってもらうため、PRをがんばりたい。」と意気込みました。

緑茶生産現場を視察案内！ 指宿商業高校生徒ICP （いぶすき茶いっぺプロジェクト）

10

月6日、南九州市頤娃町の(有)下窪製茶で、指宿市立指宿商業高校の生徒18人が茶の摘採や抹茶原料になる碾茶と煎茶の製造工程を視察しました。また、同校生徒たちはJAいぶすき茶業センターで、品種別にお茶の飲み比べを体験しました。



発表した永田職員(左から2番目)と他の発表者

永田職員は「9年に開催される『第13回全国和牛能力共進会北海道大会』に向けて、生産者や各関係機関と共に協力して、1頭でも多くJAいぶすき産の牛が出場できるように、日々の業務に励みたい。」と発表を締めくくりました。

資質向上を目的に開催されました。今後の営農活動の活性化と営農指導員の取り組み」をテーマに発表を行いました。

農業協同組合営農指導員会協議会は10月7日、JA鹿児島県会館で令和7年度地域農業実践発表大会を開催しました。JAいぶすきからは畜産指導員の永田職員が「若手担い手農家支援の取り組み」をテーマに発表を行いました。

地域農業実践発表大会 JA畜産部職員が発表！

県

農業協同組合営農指導員会協議会は10月7日、JA鹿児島県会館で令和7年度地域農業実践発表大会を開催しました。JAいぶすきからは畜産指導員の永田職員が「若手担い手農家支援の取り組み」をテーマに発表を行いました。



ドッジボールで熱戦を繰り広げるJA職員



ヨガ教室でリフレッシュ！

ドッジボール大会開催・職員で 交流「コミュニケーション活動」

J

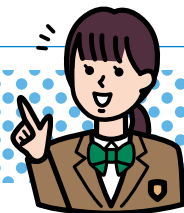
Aの職場活性化実行委員会は10月10日と24日に「コミュニケーション活動」と題し、JA役職員へ向けてイベントを実施しました。10月10日は開聞総合体育館でドッジボール大会を、10月24日には山川のJA旧本所経済でアロマオイルを利用したスプレー作り体験会を開きました。

活動は同委員会が企画し、職員間のつながりを深め心身のリフレッシュを目的に開いています。令和6年度から開催し、2年目になります。年2回実施し、6月にはバドミントン大会やヨガ教室も開きました。

参加した役職員は「あまり話したことがない職員とも話すことができてよかった。」「機会があればまた参加したい。」とそれぞれ感想を述べました。



山川高校ニュース



Kagoshima prefectural YAMAGAWA High School

鹿児島県立山川高等学校



JAいぶすき

の更なる魅力を発信するため、山川高校の生徒さんの活動を紹介いたします！

日本学校農業クラブ全国大会西関東大会に出場！

10月22日から23日の2日間、1年生の南翔摩さんが、山梨県立山梨農林高校で実施された農業鑑定競技会(野菜部門)に選手として出場し3年生の椎葉琉樹さんが山梨県立北杜高校で実施されたクラブ員代表者会議に学校代表として参加しました。

南翔摩さんは、7月の県農業鑑定競技会後から競技実施基準をさらに読み込み農業科目の授業を意識して受けたり、放課後等は対策ノートの作成をしたりして直前まで準備をして臨みました。入賞はできませんでしたが、出場した南さんは、全国から出場した多くの生徒が直前まで対策の勉強をする様子を見て、「こんなにも勉強をしてくるのか」と戸惑いもありましたが、気持ちを切り替えて事前に勉強したことを十分に発揮しました。

椎葉さんは、テーマを踏まえた山川高校の意見を準備して臨みました。会場で全国からの参加した生徒と名刺交換をした後、テーマ毎に意見交換や協議を行いました。椎葉さんは、同じ農業高校生が様々な考え方や活動をしていることに心を打たれたようでした。



クラブ員代表者会議に参加した椎葉さん(右から2番目)



農業鑑定競技会に出場した南さん

フラワーパークに花苗を引き渡しました！

11月12日、山川高校草花専攻班の生徒たちが、農業科目「草花」で育てたダイアンサス、パンジーの苗をフラワーパークに引き渡しました。この花苗は、園内の花壇を彩ります。

今後、イルミネーションも予定されているので、県内外多くの方々の目に触れることになります。自分たちが育てた花が、フラワーパークに来園される多くの方々に喜んでいただけると、今後の学習の意欲にもつながります。



フラワーパークに花苗を降ろす様子



フラワーパークの職員に花苗を引き渡す生徒たち

高等学校DX加速化推進事業「先進的農家等視察研修」を行いました！



収穫ロボットの説明を聞く様子

本校は、令和7年度文部科学省「高等学校DX加速化推進事業」に採択され、園芸工学・農業経済科の取り組みとして、先進的農家等視察研修を行っています。

11月10日から11日の2日間に研修を行い、生徒たちは井樋田農園(薩摩川内市、大玉トマト)、新福青果(都城市、露地栽培)、梅沢ファーム(志布志市、ピーマン)、アグリストファーム(東串良町、カラーパブリカ)の4箇所を直接見て、説明を聞きながら学習しました。

生徒たちは、農家を目指す栽培目標の達成に向けて、作業や工程の改善を続ける様子から、記録したデータの利活用する姿勢や考え方を学び取ることができたようです。

今後の活動計画にある、灌水制御装置や作業の記録・管理などの取り扱い方やフォーマットの項目立てなどに大変参考になりました。



生産管理・記録のDX化の実例を学ぶ生徒

今後の予定

12月

- 3日(水) 勤労感謝祭(校内)
- 4日(木) 花野果市場・花野果フェア(校内)
- 6日(土) 日本農業技術検定2級・3級
- 6日(土)～7日(日) 指宿産業まつり(なのはな館)
- 9日(火)～12日(金) 修学旅行(関西方面)
- 11日(木) 南薩地区専門高校フェスタ(知覧文化会館・体育館)
- 15日(月) 山川中1年生学校訪問
- 17日(水) DX「アルプ」第2回ワークショップ、進路ガイダンス
- 18日(木) 先進的農家等視察研修(エコーナセリー、小正醸造)
- 23日(火) 山高マッチ、門松作り
- 24日(水) 2学期終業式
- 25日(木) スメ体験プログラム(鰻池地区)

1月

- 8日(木) 3学期始業式
- 11日(日) いぶすき菜の花マラソン(救護ボランティア)
- 23日(金) 農業クラブ臨時総会
- 27日(火)～29日(木) 課題研究発表会
- 卒業考査

12月25日(木)に「山川高校 スメ体験プログラム」を実施予定です。案内やお申込については、QRコードからご確認ください。



ジャガイモ

種イモの準備は2月から
初心者でも手軽に収穫できる

用途が広く、知名度抜群の早生品種「男爵芋」

【基本情報】

- 分類：ナス科ナス属
- 原産地：南米ペネズエラからアルゼンチン北部にかけての高原地帯
- 萌芽適温（地温）：15～20度
- 生育適温（気温）：15～20度
- 日当たり：日なた/半日陰 ●好適pH：5.0～6.5

【病害虫情報】

アブラムシ類：ウイルス病などを媒介。早めに薬剤を散布し、発生前に収穫する。
ニジウヤホシテントウ：背中に28個の黒い斑点のあるテントウムシ。5月中旬以降に増加。葉を食害する。



～ジャガイモの栽培方法～

① 浴光催芽と種イモの調整

浴光催芽の頃、外はまだ寒いので、処理は日当たりの良い室内で行う（写真1）。60gを超える種イモは、植え付けの3～5日前に芽の集まった頂芽部分を中心に1片が30～60gになるよう縦に切り分ける（写真2）。植え付け後に切り口から腐らないよう、切り口は乾かしコルク化させておく。

ポイント…60g未満の小粒の種イモを使えば、調整やそれによる病気の感染もなく便利。

② 種イモの植え付け

コンテナは、14L程度の市販の培養土の袋をそのまま使う。後で約15cm分の土（約6L）を足す（増し土）ので、その分の土はよけておく。袋の底に水抜きのための穴を4、5カ所開け、口は縁を巻き下げる（写真3）。次に植え穴を8～12cmの深さで掘り、そこへ化成肥料（NPK各成分8-8-8）約17gを入れる。周りの土を3cmほど戻し、土の表面からイモまでの深さが3～5cmになるよう種イモ1個を植え付け（写真4）、適宜水やりをする。

ポイント…種イモは頂芽が上に、切り分けた場合は切り口を下にして植え付ける。

③ 増し土と追肥

出芽後10日で厚さ5cm分の土（約2L）を足し、ストロンが伸びるスペースを確保する。このとき、化成肥料（8-8-8）約7gを施しておく（写真5）。さらに10日で縁を上げて厚さ10cm分の土（約4L）を足してイモが緑色になるのを防ぐ（写真6）。

ポイント…植え付け後20日ほどで土から芽が出始める。出芽後7日以内に元気の良い茎を3、4本残し、他は株元を手で押さえ引き抜く。

④ 収穫

茎や葉が完全に黄色くなり、茎が倒れる頃、晴れた日に掘り出すことで、でんぷんが豊富で貯蔵性の高いイモが収穫できる（写真7）。

ポイント…収穫したイモは、半日ほど陰干しして、土を落とすと保存性が高まる。



栽培カレンダー

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下	上/中/下
寒地												
寒冷地												
温暖地												
暖地												

○ 浴光催芽 ▼ 植え付け ■ 収穫

※温暖地を基準に記事を作成しています。

写真：文：園芸研究家 ● 淡野一郎 / 写真 © ICHIRO AWANO

家族で楽しむおいしい一皿

旬のダイコンを使ったレシピを楽しもう

台湾では朝ご飯で食べることも。
子どももパクパク食べられます

大根餅

材料(2人分)

- | | | | |
|-------|------|-------|------|
| 大根おろし | 100g | 塩 | 1つまみ |
| 小ネギ | 2本 | こしょう | 少々 |
| 白玉粉 | 50g | ごま油 | 大さじ1 |
| サクラエビ | 3g | 酢じょうゆ | 適量 |

作り方

- ① 大根おろしは茶こしなど目の細かいもので水気を切る。小ネギは小口切りにしておく。
- ② ごま油と酢じょうゆ以外の材料をボウルに入れ、よく混ぜてから一つにまとめる。4等分にして平たく成形する。水気が足りない場合は大根おろしの水分を入れ、まとまりづらい場合は白玉粉(分量外)を加える。
- ③ フライパンにごま油をひき、並べて中火で焼く。3分焼いて焦げ目が付いたらひっくり返して同様に焼く。カリッとするまで何度かひっくり返す。
- ④ 皿に盛り、酢じょうゆを付けていただく。

ポイント

ダイコンの水分量は季節や品種で差があるため、程よくまとまるように調整してください。白玉粉がなくても、片栗粉と小麦粉を半分ずつ使うなどで代用できます。

アレンジ

- 溶けるチーズを入れる
- 酢じょうゆに砂糖を入れる



人間ドック 応援キャンペーン

最近総合的な
体のチェックを
していない方



両親の健康が
気になる方

キャンペーン期間 令和8年1月～5月

新規受診者応援キャンペーン

- 全年齢対象
- 初めて人間ドックを受ける方
- 3年以上受診していない方 ※厚生連での受診歴に限りです

または

シニアライフ応援キャンペーン

- 人間ドックご希望で65歳以上の方
(受診日時点で65歳以上)

新規・シニアともに

1～3月受診

8,000円割引

4月受診

10,000円割引

5月受診

5,000円割引

※キャンペーンの重複はできません。

【詳しいお問い合わせ先】JAいぶすき 西部ブロック本部 購買課 TEL(0993)23-1228

JADDOカードをご利用中の皆様へ

LINE連携で

JAグループ農協 顧客ポイントカード

JADDO カードが
こんなに「ベリ」で「おトク」に!

ポイント 1 いつでもLINEで
ポイント確認ができる!

ポイント 2 お買い物の際はLINEが
カード代わりに!

ポイント 3 LINEから
JAグループの情報が届く!

まずはLINE友だち登録から!

カメラアプリやLINEアプリで読み取り、
友だち登録をお願いします!



友だち登録できたらコチラ

[JADDOカード]LINE連携方法

お手持ちのカードを準備 入金金・年次費無料
カードをお持ちでない方は、JAやJAコプなどで新規発行

① LINEメニューを
開く
表示された
会員登録ボタンを押す

② LINE連携認証画面が開く
LINE連携認証画面下部の
許可ボタンを押す

③ 登録情報を入力

会員ID連携画面で
JADDOカード裏面の
ID(バーコード)と
セキュリティコードを
登録する

会員ID(バーコード)はカメラ
機能でスキャンできます。
セキュリティコードはJADDO
カード裏面右下の4桁の数字
を入力してください。

バーコード読み取り画面イメージ

JADDOカード裏面の読み取
り部分イメージが下段に表
示されています。バーコード
の部分をカメラで
読み取ると
会員IDが自動で
表示されます。

④ 初回登録時アンケートに回答

アンケート画面 アンケートに回答して
確認ボタンを押す

アンケート回答
確認画面

内容に間違いがなければ
送信ボタンを押す

⑤ 登録完了

この画面がでたら
登録完了!

ポイントカードの表示は、
LINEトーク画面の
メニューから

ATM入出金ご利用手数料一覧

令和7年11月1日現在

入金

お預入れ

出金

お引出し

【JAのキャッシュカードを使って、他の金融機関のATMをご利用した場合】

		JAバンク	三菱UFJ銀行	鹿児島銀行	JFマリンバンク	ゆうちょ銀行	その他MICS	*1 セブン銀行 イーネットATM ローソン銀行
お取引内容		入・出金	出金	出金	出金	入・出金	出金	入・出金
ご利用 手数料	平日(8:45~18:00)	土・日・祝日も 営業している 県内JAバンク ATMであれば 終日無料	無料	無料	無料	無料	110円	110円
	土曜日(9:00~14:00)		110円	110円	無料	110円	220円	220円
	その他の時間帯		110円	110円	無料	110円	220円	220円

※県外JAバンクATMについては、利用時間に制限がある場合がございます。

※共同設置ATMは手数料がかかりますのでご注意ください。

*1 令和3年10月1日からコンビニATM3社(セブン銀行、イーネットATM、ローソン銀行)については、JAバンク優遇プログラムの導入により、お客様のJAとの取引内容を得点に換算し、合計得点に応じて3段階(ステージ)を設定することで、ステージに応じて手数料等の優遇を提供いたします。(得点配分の項目:①給与振込 100、②年金振込 100、③公共料金 10-50、④JAカード支払 10、⑤共済掛金支払 10-30、⑥組合員資格 20、⑦各種ローン 20-100、⑧貯金残高 5-250)(各ステージに必要な得点数:ステージ1⇒0~49点以下、ステージ2⇒50~149点以下、ステージ3⇒150点以上)(優遇内容(ATM手数料無料回数):ステージ1⇒1回、ステージ2⇒3回、ステージ3⇒5回)

【JAバンクATMを使って、他の金融機関のキャッシュカードをご利用した場合】

		三菱UFJ銀行	鹿児島銀行	JFマリンバンク	ゆうちょ銀行	その他	セブン銀行 イーネットATM ローソン銀行
お取引内容		出金	出金	入・出金	出金	出金	
ご利用 手数料	平日(8:45~18:00)	無料	無料	無料	110円	110円	お取引は できません
	土曜日(9:00~14:00)	110円	110円	無料	110円	220円	
	その他の時間帯	110円	110円	無料	220円	220円	

期間：R7.12/13(土)~12/23(火)

PURE

KeepPer

ビューキーパー



3か月に一度、洗車と一緒に繰り返し施工すると、どんどん塗装のキレが増していき、皮膜が強くなっていきます。

開聞・西えいSS キーパーコーティング キャンペーン

サイズ	通常価格	キャンペーン価格	オプション 各¥1,000
SS	¥6,000	¥5,000	
S	¥6,500		
M	¥7,500	¥6,000	
L	¥8,000		
LL	¥9,500	¥7,000	
XL	¥11,500		

※価格は全て税込価格となります。

※オプションは初回のみサービスとなります。

※事前予約制ですので予めお電話にてご予約をしてから御来店下さい。

※価格は全て税込価格となります。
※オプションは初回のみサービスとなります。
※事前予約制ですので予めお電話にてご予約をしてから御来店下さい。

ご予約は…
・開聞SS TEL:0993-32-5525
・西えいSS TEL:0993-36-0160



JA-SS ウルトラそグッド大作戦 お問い合わせ先

J A鹿児島県経済連 燃料自動車課

☎ 099-258-5376 (平日：9時~17時)

JA 自動車フェスタ

第44回 鹿児島県

輝く新車・中古車
400台展示販売!

どなたでも入場OK! 入場無料

2026 2/6(金)・7(土)・8(日)

会場 マリンポートかごしま内特設会場 鹿児島市中央港新町

時間 各日AM9:00~PM4:00

詳しくはコチラ

3日間開催! イベント盛りだくさん!

※掲載写真はイメージです。※各催しは諸般の事情により、内容等が変更・中止になる場合があります。また、雨天時は中止となる場合がございます。予めご了承ください。

お問い合わせ
JA鹿児島県経済連 燃料自動車課 TEL.099-258-5376
またはお近くのJAまで

J A シロアリ事業に関する重要なお知らせ

当 J A においてシロアリ工事を行っておりました(株)西日本シロアリとの契約期間満了に伴い、**令和7年12月1日(月)からは、下記の業者で対応**させていただきますと考えております。

つきましては、アフター対応含めて、組合員の皆様が安心・満足していただける事業運営に、より一層努めて参りますので、ご理解賜りますようお願い申し上げます。

記

1. 令和7年12月1日(月)からの J A 提携業者(3社)

- (株) 日本衛生センター
- (株) 新栄アリックス
- (株) アサンテ

2. 上記提携業者において、訪問巡回や案内等を実施させていただきますことがありますので、ご理解の程よろしくお願い致します。なお、上記以外の業者は J A いぶすきの協力業者でない事を申し添えます。

3. お問い合わせ先

J A いぶすき 本所 購買課 (TEL : 0993-35-3415)
もしくは、最寄りの各地区購買課へお問い合わせ下さい。

現在受付中! 農業分野で輝きたいあなたを応援! JA いぶすき 農業奨学金

J A いぶすきでは、4月から管内の生産基盤を維持するため、J A 管内での就農や J A いぶすきへの就職を目指す生徒・学生を支援する、奨学金制度を設けています。
将来の地域農業を託す人材へ奨学金を貸与し、農業関連校等への就学を支援します。

制度概要

- 名 称
J A いぶすき農業奨学金
- 対象要件
将来、J A いぶすき管内で就農もしくは J A いぶすきへの就職を希望し、高校及び大学校（いずれも農業関連等）へ進学する者とする。
- 奨学金額

学校	金額（年額）	期間（最長）	上限金額
高校（農業関連等）	24万円	3年間	72万円
大学（農学部等）	60万円	4年間	240万円
- 返済方法
就学中は金利を J A が負担するものとし、卒業後は一定期間内（10年以内）で金利を付し返済を行う。
- 返済猶予・免除
特定の条件を満たした場合、奨学金の返済が猶予または一部免除されます。
- その他
奨学金の貸与については J A での審査が必要なため、お早めにご相談ください。



問い合わせ先：J A いぶすき 管理部 人事企画課
TEL : 0993-35-3411

おくやみ(敬称略)

(令和7年10月1日～10月31日)

〔喜入〕内木場 ツル子 (91)

〔指宿〕上野 景美 (91)
西本 元成 (84)〔山川〕今村 紀子 (86)
木下 敏 (92)
鶴窪 キヨ子 (91)
打越 ミチコ (103)
宮田 訓孝 (102)〔開聞〕加治 森子 (93)
岩崎 ヒサ子 (93)

(承諾をいただいた方のみ掲載しております。)

謹んでお悔やみ申し上げます。

感動の人柄葬を真心こめてお手伝いさせていただきます

お問い合わせは…

ルミエール喜入斎場

(099)343-5077

ルミエール指宿斎場

(0993)24-5332

ルミエール山川斎場

(0993)34-0244

ルミエール開聞斎場

(0993)32-4222

もしもの時は…

まずJA葬祭ルミエールいぶすきへお電話ください。

年中無休・24時間受付

くわしくは…

ルミエールいぶすき本部事務所までお電話ください

TEL:0993-24-5332

理事会だより

令和7年10月28日、第10回理事会が開催され、次の通り協議、承認されました。

協議内容

- ・農産物検査業務規程の変更について
- ・リスク管理委員会設置要領の一部改正について
- ・事業再編整備委員会の設置について

他

報告事項

- 令和7年度上半期末監事監査意見書について
- 農業協同組合法に基づく会計監査（期中監査II）の実施について
- 令和7年度上半期末全資産査定結果について
- 令和7年度8月末自己資本比率算定結果について

他



✂ 切 り 取 り 線

●プレゼントクイズの答え

正解は、()

●おたよりコーナー

(今月号で印象に残った内容など、広報誌へのご感想をお聞かせください。また、JA事業へのご意見などございましたらお書きください。)

おたよりだけでもぜひお送りください。お待ちしております。

スマホから応募もできます！

QRコードをスキャンしてご参加ください！



郵便はがき

8910516

85円切手を貼って
郵送するか、切手
を貼らずにJAの各
支所窓口へ
ご持参ください。

指宿市山川成川3830

いぶすき農業協同組合
管理部 人事企画課 行

住所	〒
氏名	(歳)
ペンネーム	
電話番号	- -

山折り線

令和七年十一月詠草

いぶすき短歌会



- 一、ラジオより流るる曲は耳奥に
夫と歌いしカチューシャの歌
萩原 和代
- 二、お茶会へ希望のことばを胸にのせ
帯にはばたく丹頂とゆく
日高 禎子
- 三、猛暑日を耐えて出荷の観葉鉢
ゴリラ絵柄に包まれならふ
柚木崎・イツ子
- 四、野菜なる水前寺菜とおかわかめ
物価高の折庭に採りゆく
吉田 知佐子
- 五、取りもどす笑顔の夫に退院の
目処つく空に冬ふとん干す
吉永 多美子
- 六、散歩路の電線に聞こゆ睦まじさ
すずめ夫婦か何語りいん
片野田 道子
- 七、夜が明けやがて日が暮れ夜が来る
日常に接し平凡の良さ知る
片平 桜子
- 八、パワフルな八十路の人に刺激され
昼の休みはマシンで汗かく
川口 節子
- 九、寝床へと帰る鴉がカアカアと
マジックアワの空は賑やか
砂福椿 雅
- 十、たおやかな白き萩花 庭風に
在りし日の母の面影ゆらす
竹下 玲子
- 十一、稲妻のしきり光りて音近し
一・二・三秒数えつつ怯ゆ
西牟田 多美子

ふれあいコーナー

広報誌10月号のおたよりを紹介いたします。
(頂いたおたよりから一部掲載しております。ご了承ください。)

■指宿地区 かつろん さん

さつまいもが大好きで子どももよく食べます！指宿は美味しいさつまいもが手に入りやすくてありがたいです！

★冷えた体に温かい焼き芋、とても温まりますよね。ホクホクとした食感、優しい甘さ、サツマイモはおいしい思い出ばかりです。おいしい農畜産物を食を楽しみましょう！

■指宿地区 さや さん

「農家に訊く」を毎回楽しみに読んでいます。農業をするのってすごく大変なんですね。そのおかげで私たちはおいしい野菜を安心して食べられるんですね。感謝しています。家族みんなで畑仕事をしているところが、目に浮かびます。子供たちも素晴らしい自然の中で、体験できて楽しそう。私も仲間入り(笑)したいです。頑張ってください。応援しています。

★異常気象に加え、肥料や生産資材の価格高騰など厳しい時期が続きますが、そんな中でも農業を続けて家族や地域を守る姿勢はなかなかできることではないと思われました。おささんたちが農作業をするとき、楽しんでる姿は、とても素敵だなと思います。

■開聞地区 匿名希望 さん

いつも身近な情報が良く伝わってきます。国産国産はこれから本当に大事だと思います。若い方々が農業に取り組めることはとても大切だと思います。エールを送ります。

★世界情勢など色々なニュースを追いつけないくらい大変な世の中ですが、そのなかでも産地を守り安定した出荷をつけている農家さんの努力はとてもないものだと思います。農家さんの努力をお伝えし、読者の皆様の声が農家さんに届けられるように少しでもお役に立てたいと思います。

■えい地区 すーばあば さん

さつまいもは毎食事に食べています。農家さん、ありがとうございます。

★食物繊維や豊富なビタミンなど、おいしいと元気がよめていただけるお野菜ですね。甘くおいしいサツマイモを食べるともつちよつとがんばらうーと励ましてくれる力があるような気がします。

たくさんのおたより、ありがとうございました！

表紙の写真



2026年はウマ年！ということで、喜入地区・中山さんにご協力いただいて、ポニー2頭とオクラスターとコラボさせてもらいました。驚かさないうちに…！と思っていましたが、いざ撮影に入るとポニーからオクラスターの近くに来てくれました。興味津々といった表情を撮影できたのでは、と思います。ご協力ありがとうございました。

編集後記

FROM EDITORS

今年もあっという間に過ぎてしまいました。昨年のおみそか、インフルエンザに感染したことがついこの前のようです。今年は昨年よりも健やかに年を越すことが、私のささやかな願いです。皆様もお体に気を付けて、良いお年をお過ごしください。

JAいぶすきからのプレゼントを貰おう！

今月は いぶすきから冬の贈り物！

JAいぶすき産豆類

(ソラマメ・スナップエンドウ・実エンドウ)詰め合わせ

※内容は出荷状況によって変更する場合がございます。

下記クイズに正答された方から抽選で毎月5名様に
JAの農畜産物やおトクな商品をプレゼント！

Q. JA管内で豆類栽培が本格的にスタートしました。山川地区では、スナップエンドウは10月下旬から、〇〇〇〇〇の「まめこそう」は11月中旬からそれぞれ収穫が始まっています。〇〇〇〇〇に入る言葉は？

ヒント：4ページ目をご確認ください！

正解を裏面の解答欄に書き込み、住所・氏名・年齢・ペンネーム・電話番号を宛名面へ記入してください。裏面については切り取り後、二つ折りの上、郵便はがきとしてご利用いただけます。郵送の場合は解答を記入して85円切手*を貼って応募、または切手を貼らずにJAの各支店へご持参ください。

申込締切：令和8年1月15日(木)

※クイズの応募やおたよりの投稿に際しJAいぶすきが取得した個人情報、プレゼントの抽選・発送、今後の本広報誌の編集や企画の参考以外の目的には一切使用しません。また、承諾なく第三者に提供しません。

※当選は商品の発送等をもって代えさせていただきます。商品は翌月以降の発送となりますので、あらかじめご了承ください。

※応募対象は、JAいぶすき管内(鹿児島市喜入地区、指宿市、南九州市須崎町)にお住まいの方または、JAいぶすきの組合員資格をお持ちの方のみとさせていただきます。

11月号のJAいぶすきクイズ 答え

12

★ソラマメ栽培も本格的に始まりました。どんどん大きく育つソラマメ、12月出荷に向けて今も生産者さんが丹精込めて栽培されています！

たくさんのご応募、ありがとうございました！

年末年始の営業時間について

金融共済店舗

店舗名		営 業 日						
		12月29日(月)	12月30日(火)	12月31日(水)	1月1日(木祝)	1月2日(金)	1月3日(土)	1月4日(日)
本所 山川統括 各支所	信用	8:30～15:00	—					8:30 ～15:00
	共済							

自動化機器 (ATM)

※窓口業務の昼休憩の時間帯(11時30分~12時30分)は、窓口業務を一時休止させていただきます。

		営 業 日							
地区	ブースコーナー名	12月29日(月)	12月30日(火)	12月31日(水)	1月1日(木祝)	1月2日(金)	1月3日(土)	1月4日(日)	1月5日(月)
喜入	喜入支所	8:30～19:00							
指宿	中部支所								
	南部店								
	指宿市役所	—							8:45～16:00
山川	本所	8:30～19:00							
開聞	Aコープかいもん店								
えい	えい中央支所								
	Aコープ青戸店								

購買店舗・あつど！いぶすきみのり館

地区	店舗名	12月29日(月)	12月30日(火)	12月31日(水)	1月1日(木祝)	1月2日(金)	1月3日(土)	1月4日(日)	1月5日(月)
喜入	喜入購買店舗	○	○	—					○
指宿	あつど！ いぶすきみのり館	○	○	—				○	
山川	小川購買店舗	○	○	—					○
開聞	開聞購買店舗	○	○	—					○
えい	えい購買店舗	○	○	—					○
	青戸購買店舗	○	○	—					○

※移動購買店舗「スーパーなのはな号」については、12月26日(金)まで運行、営業再開日は1月5日(月)です。

農機センター

店舗名	12月29日(月)	12月30日(火)	12月31日(水)	1月1日(木祝)	1月2日(金)	1月3日(土)	1月4日(日)	1月5日(月)
指宿農機	○	○	—					○
山川農機	○	○	—					○
えい農機	○	○	—					○

給油所

地区	店舗名	12月29日(月)	12月30日(火)	12月31日(水)	1月1日(木祝)	1月2日(金)	1月3日(土)	1月4日(日)	1月5日(月)
山川	山川ISS	7:30 ~18:30	—	7:30 ~17:00	—				7:30 ~18:30
開聞	開聞SS	7:00~19:00		7:00 ~17:00	—		8:00 ~17:00	8:00 ~19:00	7:00 ~19:00
	西えいSS								
えい	青戸SS	7:30~18:00		7:30 ~17:00	—		—		7:30 ~18:00

えい購買店舗の閉店について

このたび、JAいぶすきは令和8年2月27日（金）をもって、えい購買店舗の全ての業務を終了いたします。

皆様には大変ご迷惑をおかけしますが、業務は青戸購買店舗が引き続き行います。

店舗閉鎖によりご不便をおかけする場合がございますが、さらなるサービスの向上に努めてまいりますので、ご理解を賜りますようお願い申し上げます。



詳しいお問い合わせは...

JAいぶすき

西部ブロック本部 購買課

TEL:0993-23-1228

レンタル着物展示会

日時 2/14(土)・15(日) 10:00～17:00 (最終受付16:00)

会場 JAいぶすき中部支所 2F 大会議室(指宿市西方2926-1)

1 お支払いは**成人式が済んでから**

※JA口座のご利用にご協力下さい。

2 2回目以降は15年間何回でも

1万円(税別)でレンタル可能

※毎年12/10～1/15は除く

※送料はご負担いただきます。

3 **前撮りお仕度 写真3ポーズ付**

※10万円(税別)以上ご契約の方のみ

4 **当日お仕度助成金付**

※ご都合の良い美容室をご予約下さい。

5 **卒業袴レンタル20%OFF**

SNSで大人気!

アンヘルオリジナル袴もございます!

Instagramをご覧ください♪



足袋・肌着
プレゼント

高校生
スーパー
早割!

見学のみも
大歓迎♪

チラシ
ご持参の方は
割引対象

成人式に出席できなかった方、成人式当日は着用されなかった方へ

写真だけ成人式プラン承ります

衣装・写真撮影・ヘアメイク・着付を全てこちらでご用意します!

¥99,000～ (税込)

※**試着ご希望**のお客様はお電話にて**事前予約**をお願い致します

JAいぶすき 本所 購買部購買課 TEL: 0993-35-3415

受付時間…平日 8:30～17:00 (土日祝休み)

協賛：(株)アンヘル

福岡市中央区高砂 2-11-5-2F

TEL:092-526-3322

